

Znak sprawy: A-AZ-22-129/6/20

Załącznik nr 5 do Ogłoszenia

ISTOTNE POSTANOWIENIA UMOWY

w wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego prowadzonego na podstawie art. 138o ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. - Prawo zamówień publicznych (tj. Dz. U. z 2019 r., poz. 1843)

§ 1

Przedmiot Umowy

1. Przedmiotem zamówienia jest usługa realizacji szkolenia e-learningowego (minimum 15 modułów, jednak nie więcej niż 23 moduły - ok 300 slajdów) dla Narodowego Instytutu Zdrowia Publicznego – Państwowego Zakładu Higieny w związku z realizacją Projektu pn “ Przeprowadzenie akcji edukacyjno-informacyjnej w ramach programu polityki zdrowotnej pn. Pilotażowy program profilaktyki nowotworów wątroby poprzez wczesne wykrywanie przewlekłych zakażeń HCV i HBV u dorosłych mieszkańców Polski” w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój 2014-2020 współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach umowy Nr POWR.05.01.00-000012/19/1094/2019/826.
2. Wykonawca będzie w szczególności odpowiedzialny za:
 - 2..1. Przygotowanie szkolenia e-learningowego (analiza projektowa, opracowanie graficzne szkolenia e-learningowego na platformie Zamawiającego, przygotowanie koncepcji metodycznej szkolenia, wizualizacja szkolenia, kontrola językowa finalnego produktu, opracowanie techniczne) w oparciu o materiały edukacyjne przekazane przez Zamawiającego.
 - 2.2. Przygotowanie szkolenia e-learningowego do zaimplementowania na platformie e-learningowej Zamawiającego.
3. Umowa zawarta jest do dnia z mocą obowiązującą od daty jej podpisania.

§ 2

Obowiązki stron umowy

1. Wykonawca zobowiązuje się, że przedmiot Umowy, o którym mowa w § 1, wykonywany będzie profesjonalnie, z należytą starannością i wiedzą w oparciu o wymagania wskazane we właściwych obowiązujących przepisach prawa.
2. Wykonawca odpowiada za przygotowanie szkolenia e-learningowego (analiza projektowa, przygotowanie koncepcji metodycznej szkolenia i scenariusza, wizualizacja szkolenia, kontrola językowa finalnego produktu, opracowanie techniczne) na podstawie materiałów opracowanych przez ekspertów merytorycznych i pracowników Zamawiającego.
3. Wykonawca odpowiada za przygotowanie szkolenia e-learningowego do zaimplementowania na platformie e-learningowej Zamawiającego.

4. Szczegółowy opis wymagań dotyczących opracowania szkolenia na platformie e-learningowej (szczegółowy opis przedmiotu zamówienia) znajduje się w załączniku nr 2 do niniejszej Umowy.
5. Zamawiający nie ponosi odpowiedzialności za szkody osobowe i materialne, które mogą wynikać z tytułu wypadków i zdarzeń losowych z udziałem pracowników lub osób pełniących czynności w imieniu Wykonawcy.
6. Dla potrzeb realizacji niniejszej umowy strony ustalają następujące dane kontaktowe:
 - a. Wykonawca:
 - 1)tel.:, fax:, e-mail:
 - 2)tel.:, fax:, e-mail:
 - b. Zamawiający:
 - 1)tel.:, fax:, e-mail:
 - 2)tel.:, fax:, e-mail:
7. Faktury VAT i wszelkie pisma doręczane będą przez strony na następujący adres:
 - a. Wykonawca
 - b. Zamawiający
8. Strony zobowiązują się do wzajemnego powiadamiania o zmianie danych wskazanych w ust. 7. Powiadomienie jest skuteczne od chwili jego doręczenia stronie, do której jest adresowane.
9. Niedopełnienie obowiązku poinformowania o zmianie adresu powoduje, iż pismo lub faktura wysłane na adres wskazany w ust. 7 uznaje się za doręczone.
10. Wykonawca zobowiązuje się do zawarcia umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych wedle wzoru stanowiącego **Załącznik nr 4 do umowy**.

§ 3

Wynagrodzenie

1. Całkowite wynagrodzenie za należyte wykonanie przedmiotu Umowy, zgodnie z formularzem ofertowym Wykonawcy, który stanowi Załącznik nr 1 do umowy nie może przekroczyć ceny brutto zł (słownie złotych brutto:).
2. Wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1, jest wynagrodzeniem ryczałtowym, obejmującym wszystkie czynności niezbędne do prawidłowego wykonania przedmiotu Umowy (m. in. wartość usługi z podatkiem VAT oraz przeniesienie autorskich praw majątkowych, wynagrodzenie ekspertów) nawet, jeśli czynności te nie zostały wprost wyszczególnione w treści niniejszej Umowy. Wykonawca mając możliwość uprzedniego ustalenia wszystkich warunków technicznych związanych z realizacją Umowy, nie może żądać podwyższenia wynagrodzenia nawet, jeżeli z przyczyn od siebie niezależnych nie mógł przewidzieć wszystkich czynności niezbędnych do prawidłowego wykonania niniejszej Umowy chyba, że konieczność podwyższenia wynagrodzenia wynika z okoliczności, za które odpowiada Zamawiający lub osoby, za które Zamawiający ponosi odpowiedzialność.

3. Podstawą wystawienia faktury jest podpisanie przez obie strony niniejszej umowy protokołu odbioru wykonania usługi bez uwag. Wzór protokołu odbioru stanowi załącznik nr 5 do umowy.
4. Zamawiający zobowiązuje się do zapłaty faktur wystawionych przez Wykonawcę w terminie do 30 dni od daty otrzymania poprawnie wystawionej pod względem rachunkowym i formalnym faktury VAT z kserokopią podpisanego protokołu odbioru przez osoby wskazane w § 2 ust. 6 umowy.
5. Za datę płatności uważa się datę obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
6. Wykonawcy, nie przysługuje prawo przeniesienia praw i obowiązków wynikających z niniejszej Umowy na podmiot trzeci bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego, którego prawa i obowiązki dotyczą. Zgoda w każdym przypadku winna być udzielona na piśmie pod rygorem nieważności.

§ 4

Kary umowne

1. Strony ustalają, że w razie nie wykonania lub nienależytego wykonania niniejszej umowy Zamawiającemu przysługiwać będą następujące kary umowne:
 - 1) w wysokości 30% wartości przedmiotu zamówienia (kwota brutto), o której mowa w § 3 ust. 1, gdy Zamawiający odstąpi od umowy z powodu okoliczności, za które odpowiada Wykonawca.
 - 2) w wysokości 1% wartości umowy (kwota brutto) za każdy rozpoczęty dzień opóźnienia w terminach określonych w opisie przedmiotu zamówienia – **załączniku nr 2 do umowy**,
 - 3) w wysokości 2 % wartości umowy (kwota brutto) za każde nienależyte wykonanie przedmiotu umowy w sposób zgodny z umową oraz opisem przedmiotu zamówienia - **załącznikiem nr 2 do umowy**.
2. Zamawiający zastrzega sobie prawo zmniejszenia wynagrodzenia Wykonawcy za realizację przedmiotu umowy, potrącając kwotę kar umownych wyliczoną zgodnie z postanowieniem ust. 1 bezpośrednio z faktury VAT, wystawionej przez Wykonawcę, na co Wykonawca niniejszym wyraża zgodę.
3. Powstała należność, wynikająca z naliczonej kary umownej będzie potrącana z faktury VAT po uprzednim pisemnym poinformowaniu Wykonawcy o nałożonej karze i jej wysokości.
4. Zamawiający zastrzega możliwość dochodzenia odszkodowania przenoszącego wysokość kary umownej, w przypadku kiedy wysokość szkody przewyższy wysokość kary umownej.
5. Zamawiający ma prawo odstąpić od umowy ze skutkiem natychmiastowym w przypadku, gdy Wykonawca dopuszcza się rażących zaniedbań w wykonaniu zobowiązań wynikających z Umowy, zachowując prawo do żądania zapłaty przez Wykonawcę naliczonych już na zasadach opisanych w umowie kar umownych.

§ 5

Zmiany w umowie

1. Dopuszcza się możliwość zmiany postanowień zawartej umowy:
 - 1) w zakresie wynagrodzenia z przyczyn niemożliwych wcześniej do przewidzenia lub jeżeli zmiany te są korzystne dla Zamawiającego;
 - 2) w przypadku zmiany danych podmiotowych Wykonawcy (np. w wyniku przekształcenia, przejęcia itp.);

- 3) w zakresie zmiany terminu realizacji przedmiotu zamówienia z przyczyn niemożliwych wcześniej do przewidzenia lub jeżeli zmiany te są korzystne dla Zamawiającego.
 - 4) w przypadku urzędowej zmiany stawki VAT nastąpi zmiana cen proporcjonalnie do zmiany stawki VAT, tak w przypadku podwyżki jak i obniżki. Zmiana cen wymaga udokumentowania przez Wykonawcę i każdorazowo wyrażonej zgody przez Zamawiającego w formie pisemnego aneksu do umowy pod rygorem nieważności.
2. Dopuszczalne są również nieistotne zmiany postanowień umowy w stosunku do treści oferty na podstawie której wyłoniono Wykonawcę.
 3. Zmiana osoby wskazanej w **Załączniku nr 3 do umowy** nie stanowi zmiany umowy. Wykonawca ma obowiązek przesłać aktualny wykaz osób do akceptacji przez Zamawiającego na 7 dni przed planowaną zmianą eksperta.
 4. Zmiany umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 6

Podwykonawstwo

1. Ustalony w Umowie zakres przedmiotu Umowy realizowany będzie z udziałem następujących podwykonawców:
 - 1) - zakres:
 - 2) - zakres:
2. Wykonawca jest odpowiedzialny za działania, zaniechania, uchybienia i zaniedbania wskazanych podwykonawców, w takim samym stopniu jak za własne, także w części dotyczącej ochrony poufności i zatrudnienia pracowników lub osób świadczących usługi lub wykonujących dzieło na podstawie umów cywilnoprawnych.
3. Do powierzenia części realizacji Umowy innym podwykonawcom niż wymienieni w ust. 1 wymagana jest pisemna zgoda Zamawiającego.
4. Wykonawca zobowiązany jest do przekazania Zamawiającemu kopii umowy z podwykonawcą w terminie 7 dni od dnia jej zawarcia.

§ 7

Ochrona danych osobowych

1. Zgodnie z art. 13 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016) informuję, iż:
 - 1) administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Narodowy Instytut Zdrowia Publicznego - Państwowy Zakład Higieny z siedzibą w ul. Chocimska 24, 00-791 Warszawa,
 - 2) Inspektorem Ochrony Danych jest Pan Wojciech Wągradzki, mail: iod@pzh.gov.pl, tel. 22 542 13 89,
 - 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu realizacji umowy - na podstawie Art. 6 ust. 1 lit. b ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.,
 - 4) odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą wyłącznie podmioty uprawnione do uzyskania

danych osobowych na podstawie przepisów prawa,

- 5) Pani/Pana dane osobowe przechowywane będą zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa,
- 6) posiada Pani/Pan prawo do żądania od administratora dostępu do danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania,
- 7) ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego,
- 8) podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednakże odmowa podania danych może skutkować odmową realizacji umowy.

§ 8

Prawa autorskie

1. Wykonawca oświadcza, że przenosi mocą niniejszej umowy na Zamawiającego, bez ograniczeń czasowych i terytorialnych, autorskie prawa majątkowe do wszelkich utworów (m.in. wykonanych zdjęć, opracowań ankiet) wytworzonych w ramach niniejszej umowy, dalej zwanych „utworami” na następujących polach eksploatacji w zakresie:
 - a) utrwalania utworów lub jego fragmentów na dowolnych nośnikach, a w szczególności nośnikach właściwych dla technik komputerowych,
 - b) zwielokrotniania utworów lub jego fragmentów na dowolnych nośnikach, a w szczególności nośnikach właściwych dla technik komputerowych,
 - c) wprowadzania utworów lub jego fragmentów do pamięci komputera,
 - d) wykorzystania zaproponowanych w utworach pomysłów, koncepcji, wskazanych w utworach celów i sposobów ich osiągania w ramach działalności Zamawiającego,
 - e) włączenia utworu lub jego fragmentów do innych dzieł powstałych w ramach działalności Zamawiającego;
 - f) wprowadzania utworów do sieci komputerowych i sieci multimedialnych (w tym do Internetu);
 - g) obrót utworami;
 - h) udostępniania utworów w taki sposób, aby każdy miał do nich dostęp w wybranym przez siebie miejscu i czasie;
 - i) tworzenia dzieł zależnych (opracowań utworów) i korzystanie z nich oraz rozporządzanie nimi w takim zakresie jak utworem;
 - j) publikacji utworów w całości lub fragmentach, a także wszelkich informacji dotyczących tworzenia utworów, ich treści lub formy oraz sposobu wytworzenia, za pomocą dowolnej formy publikacyjnej (medium) bez ograniczenia co do wysokości nakładu i ilości wydań.
2. Zamawiającemu przysługuje prawo do wyłącznego korzystania z utworów na wskazanych w ust. 1 polach eksploatacji.
3. Zamawiający jest uprawniony do przeniesienia praw, o których mowa w ust. 1 niniejszego paragrafu, na inny podmiot z prawem dalszego przeniesienia tych praw przez ten podmiot na dowolnego następcę prawnego.
4. Zamawiający jest uprawniony do zezwalania na wykorzystywanie zależnego prawa autorskiego przez inne podmioty.

5. Przejście autorskich praw majątkowych, a także praw do opracowań utworów, następuje z chwilą podpisania przez Zamawiającego protokołu odbioru, o którym mowa w § 3 ust. 3 umowy.
6. Wykonawca przenosi na Zamawiającego własność egzemplarzy utworów (m.in. wykonanych zdjęć).

§ 9

Odstąpienie od umowy

1. W razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy, Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o tych okolicznościach.
2. W przypadku, o którym mowa w ust. 1, Wykonawca może żądać wyłącznie wynagrodzenia należnego mu z tytułu wykonania części umowy.
3. Zamawiający ma prawo odstąpić od umowy ze skutkiem natychmiastowym w przypadku, gdy Wykonawca dopuszcza się rażących zaniedbań w wykonaniu zobowiązań wynikających z Umowy, niezależnie od prawa Zamawiającego do żądania zapłaty przez Wykonawcę kosztów i kar umownych na zasadach opisanych w Umowie. Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o tych okolicznościach.
4. Zamawiający ma prawo odstąpić od umowy jeżeli Wykonawca zapłaci dwukrotnie kary umowne, o których mowa w § 4. W takim przypadku jest to jednoznaczne z odstąpieniem od umowy z winy Wykonawcy. Odstąpienie nastąpi w terminie 7 dni od daty naliczenia drugiej kary.
5. W przypadku odstąpienia od umowy Wykonawca może żądać wyłącznie wynagrodzenia należnego z tytułu wykonania części umowy pomniejszonego o naliczone kary umowne.

§ 10

Postanowienia końcowe

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy ustawy Prawo zamówień publicznych, ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych oraz Kodeksu Cywilnego.
2. Ewentualne spory wynikłe z wykonania umowy poddane będą rozstrzygnięciu przez właściwy miejscowo Sąd Powszechny dla siedziby Zamawiającego.
3. Umowa została sporządzona w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, dwa dla Zamawiającego i jeden dla Wykonawcy.

Załączniki:

1. Kserokopia formularza ofertowego
2. Opis przedmiotu zamówienia
3. Wykaz osób
4. Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych
5. Protokół odbioru należytego wykonania przedmiotu zamówienia

ZAMAWIAJĄCY

WYKONAWCA

Załącznik nr 1 do umowy

Kserokopia formularza ofertowego

Załącznik nr 2 do umowy

Opis przedmiotu zamówienia

Załącznik nr 3 do umowy

WYKAZ OSÓB



Fundusze Europejskie
Wiedza Edukacja Rozwój



**Rzeczpospolita
Polska**

Unia Europejska
Europejski Fundusz Społeczny



Załącznik nr 4 do umowy

UMOWA POWIERZENIA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH

Załącznik nr 5 do umowy

PROTOKÓŁ NALEŻYTEGO WYKONANIA USŁUGI

Zamawiający:

Wykonawca:

Dnia

Niniejszym potwierdzam odbiór wykonania

(wpisać przedmiot zamówienia)

na podstawie umowy nr z dnia r.

Uwagi:

.....

.....

.....
*podpis przedstawiciela **Zamawiającego***

.....
*podpis przedstawiciela **Wykonawcy***